

Aurora Dobrogei

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA
Strada Negru Vodă No. 2 Constanța

ORGAN AL PARTIDULUI ȚĂRĂNESC
Organizația Constanța—Președinte Dr. Mihai Isăcescu

Sub direcțiunea unui Comitet

ȘEFUL NOSTRU

Mândria și tăria organizației noastre este șeful nostru, d. Dr. Mihai Isăcescu, deputat de Constanța.

Ștefi de vorbă în particular cu cei mai înverșunați adversari și nu veți găsi pe nimeni care să nu-l recunoască meritele: precept în propria-i profesiune de medic, muncitor, sobru, prietenos, distins prin cultură, luptător leal și desinteresat în politică, ridicat prin propriile-i fapte, d-sa este o forță morală

satisfacție de toată lumea cinstită, iar presa a trebuit să iasă din rezerva ei obișnuită.

Se încearcă și azi — cu prilejul perfectării fuziunii — din partea unor persoane compromise, aceleași procedee învechite.

Acestea însă nu mai prind.

Hotărâți să luptăm, luând pilda iubitului nostru șef, formăm zid nesdruncinat în juru-i.

A fost atâta secetă în viața politică a Dobrogei, atât am suferit deo vreme

unor insuficiențe politice,



DR. MIHAI ISĂCESCU
DEPUTAT

Președintele Organizației partidului țărănesc
din județul Constanța

La un an și jumătate numai, după ce a luat conducerea partidului țărănesc în județul Constanța, d-sa a făcut din această organizație una din cele mai puternice forțe politice din țară, atât prin numărul, cât și prin valoarea membrilor și puternicile legături ce-i cimentează.

Prin procedee meschine, politicienii locali au căutat a-l ține în planșul al doilea, spre a nu le face umbră. Apariția d-lui Dr. M. Isăcescu în parlament a fost salutată cu deplină

improvizate în conducători, pentru că azi, după îndelungi eforturi să avem dreptul să sperăm într-o deplină isbândă.

Orașul și județul Constanța, precum și Dobrogea, urmăresc cu toată simpatia contribuția d-lui Dr. M. Isăcescu la moralizarea vieții noastre politice și valorificarea frumoasei lor calități ce-i aparțin. Personalitatea d-lui Dr. M. Isăcescu, este în plină desfășurare. Să trăiască!

T. BARBU

Propunerile d-lui deputat dr. M. Isăcescu la legea Conversiunii

La alcătuirea legii Conversiunii, în adunarea deputaților, d. dr. M. Isăcescu, președintele organizației noastre a susținut următoarele:

1. Reducerea datoriilor agricole cu 80% dacă ele se achită în primul trimestru și cu 70% dacă ele se achită în primul cinci ani.

2. Să se considere ca debitori urbani toți debitorii cari nu sunt plugari, fără nici o distincție; iar mai departe a cerut ca și debitorilor urbani să li se facă o reducere de 60% dacă vor plăti în primul trimestru și de 40% dacă vor plăti în cinci ani.

3. A cerut ca neplata a 2 rate consecutive să nu atragă pierderea beneficiilor acordate de lege, atunci când este un agricultor rău (secetă, grindină etc.).

4. A cerut, cu multă insistență, ca să nu se excepteze de la beneficiul legii, datorile debitorilor cetățeni români către creditorii supuși străini, ca fiind nedrept și constituind o înjosire a demnității naționale.

5. Să se admită la excepții, datorile: orfanilor, văduvelor și invalizilor de război.

6. A mai cerut ca și locuitorii din zona frontului de război, deci și cei din județul Constanța, să beneficieze de o reducere de 70% din toate datorile lor, întocmai ca și cei din Bucovina.

Diverse

În adunarea generală a băncii „Învățătorul dobrogean”, prietenul nostru d. Tudor Barbu, a făcut propunerea de a se mări fondul de construcție a localului băncii cu suma de 150.000 lei, sumă constând din primele atribuite consiliului și cenzorilor precum și din 5% dividendul capitalului social.

Propunerea era binevenită, întrucât fondul de construcție imobilului în chestiune este numai de 27.000 lei, iar imobilul va costa cel puțin 2 milioane.

Dar domniile consilieri, care de altfel s'au și redus, nu s'au putut desprăși de prime.

Propunerea, deși întâmpinată cu unanime aprobări, prin îngrijirea biroului în frunte cu d. președinte T. Dima, nu a fost supusă votului adunării generale. Așa era ordinul clubului!

Băncile populare în adunări generale pentru a trimite delegații la adunarea generală a federației Constanța.

Prieteni noștri, membrii ai băncilor populare, sunt rugați să participe cu toții la aceste adunări, activând pentru refacerea mișcării cooperatiste și trimițând cât mai mulți delegați la adunarea generală a federației, care, încă nu s'a fixat.

CONVOCARE

Constanța 10 Aprilie 1934

Stimat Prieten,

Delegația Permanentă a organizației partidului „Țărănesc” din Județul și orașul Constanța în ședința dela 1 Aprilie a. c., a hotărât convocarea Comitetului județean al organizației noastre pentru ziua de

Duminică 22 Aprilie a. c. orele 8^{1/2} dimineața.

La ordinea zilei vor fi de discutat următoarele chestiuni:

1) Ratificarea hotărârilor luate de către Delegațiunea Permanentă dela ultima întrunire a Comitetului județean până la 22 Aprilie a. c.

2) A să pronunța asupra propunerii de fuziune și condițiunile în cari ar trebui să se facă între partidul „Țărănesc” și „Național-Țărănist”.

3) Ce atitudine urmează să ia partidul Țărănesc în cazul când Comitetul Județean nu va aproba fuziunea în condițiunile propuse.

4) Hotărârea ce va trebui luată în vederea viitoarelor alegeri comunale și județene.

Sunt membrii în Comitetul Județean toți președinții organizațiilor noastre comunale sau sătești din județ, toți șefii de sectoare din Municipiul Constanța, toți prietenii noștri din județul și orașul Constanța aleși în Comitetul Județean la congresul partidului dela 25 Iunie 1933 precum și acei cari au fost cooptați în ședința Comitetului Județean dela 25 Noembrie 1933 și căror li s'a făcut cunoscut înscris.

Fiecare organizație sătească din județ, sau sector din Municipiul Constanța, are dreptul a avea un membru în Comitetul Județean până la 50 membrii înscrisi în organizație. De fiecare fracțiune de jumătate plus unul din 50 membrii încă câte un membru în Comitetul Județean. De exemplu: De la 76 până la 125 membrii înscrisi 2 membrii, dela 126 până la 175 membrii înscrisi 3 membrii, dela 176 până la 225 membrii înscrisi 4 membrii în Comitetul Județean și așa mai departe.

Rugăm deci pe toți prietenii noștri membrii în Comitetul Județean a nu lipsi dela ședința din 22 Aprilie crt.

Veți cunoaște că această convocare servește drept invitație la ședința Comitetului Județean din 22 Aprilie crt.

Vă veți prezenta la sediul partidului Str. Negru Vodă 2 în ziua și ora sus citată de unde se va porni la localul de întrunire.

Cu prietenie

Președintele Organizației Partidului „Țărănesc”
din județul și orașul Constanța
DR. MIHAI ISĂCESCU - deputat

REFACEREA COOPERATIEI

În alte țări, instituțiile cooperatiste au reușit să se mențină, în criza grozavă prin care trece lumea, — pentru că ele nu s'au lăsat ademenite pe panta cămătăriei și nu s'au făcut instrumente în mâna unor politicieni ce nu au urmărit decât interesele personale și de partid.

Până în anul 1928, dobânda luată de băncile populare era maximum 10—12%.

Dela această dată, luând exemplul băncilor cămătărești — zise comerciale — federațiile și Banca Centrală Cooperativă au luat băncilor populare dobânzi de 14—16 la sută, socotită trimestrial, iar prin aceasta, băncile populare au fost silite să urce și ele dobânzi la 18—20 la sută.

Îngrămădirea dobânzilor datorate an cu an, au dat un moment iluzia unor operațiuni mari, beneficii frumoase; s'au sporit cheltuielile de administrație, iar azi, neîncasarea debitelor enorme, a adus prăbușirea mișcării și pierderea încrederii în ideea cooperatistă.

Aceasta a fost o primă cauză a căderii.

O a doua, constând în schimbările instituțiilor centrale ale mișcării, schimbări făcute în scopul de a se plasa clientela politică, a grăbit procesul.

Astfel, în 1929, prin modificarea legii cooperatiste, s'au pus în lichidare fostele centrale: a băncilor populare și a cooperativelor.

În locul lor, s'au înființat: Banca Centrală Cooperativă, Oficiul Național al Cooperatizei Române, Centrala de Import-Export, Uniunile de control, câte

una în fiecare provincie.

În fruntea acestor instituții parazitare, s'au instalat numeroase consilii de administrație, plătite după modelul instituțiilor capitaliste: diurne, tanțime, prime de muncă, înțreținere, transporturi, etc. Acestor consilii s'au adăugat servicii tehnice, cu un rol de funcționari.

De ani de zile, băncile populare prezintă pierderi și nu-și pot plăti un cassier.

Instituțiile centrale însă — prin acumularea dobânzilor ce nu se pot încasa — arată beneficii reale, spre a justifica risipa.

E destul să cităm că numai un singur consilier dela B. C. Coop., a primit 1000 lei pe zi, pentru căștile semnături puse în procesele verbale ale ședințelor consiliului.

Băncile populare au fost supuse impozitului către numeroasele uniuni de control.

De ani de zile, băncile populare numai funcționează, neputând acorda niciun împrumut și nici a restitui depunerile pe fructificare. Capitalul nu primește niciun dividend, iar împrumuturile se măresc prin adăugirea dobânzilor.

Cooperativele, — câte au fost, — din interese străine mișcării, au fost prăbușite (Cazul Cooperatizei „Sănătatea” una din cele mai puternice instituții din țară, unde din vina conducerii Băncii Centrale și a Oficiului Cooperatizei se pierd 13 milioane, este tipic).

Adevărații cooperatori au fost prigoniți.

Și ca să mai cităm un exemplu: În locul federației Con-

stanța, s'a înființat, de către câți-va funcționari și consilieri ai federației, cooperativa — ciupercă zisă „Exportul”. Uzând de magazia și personalul federației, cooperativa aceasta a câștigat sute de mii de lei, iar federația are o pierdere de jumătate milion.

Procedeu era simplu: Când sosea vagoane cu cereale și se câștiga la ele, vindea cooperativa „Exportul”, iar când se pierdea, vindea Federația, adică reprezentanța a 120 bănci populare din județ.

În Anglia, Finlanda, Danemarca, mișcarea cooperatistă s'a afirmat în timpuri de grozavă criză.

La noi, însă, mișcarea a fost abătută dela tentația și principiile ei, neputându-și împlini rostul. Este drept, ne-a lipsit educația cooperatistă. În curând, va trebui să pășim la reorganizarea mișcării cooperatiste.

Pentru aceasta o legiferare cuminte care să curețe puzderia de instituții parazitare, unificând conducerea, înlăturarea conducătorii compromiși și tragerea lor la răspundere de către cooperatori, vor trebui să fie primele măsuri.

Le așteptăm înainte de a porni la lupta de refacere a fiecărei bănci ori cooperative viabile.

TUDOR BARBU

Cetiți în pagina 2-a:
Activitatea parlamentară a d-lui deputat dr. M. Isăcescu

CONVERSIUNEA

Debitorii până la 10 ha. nu vor face declarații, ci li se vor face de către creditorii la judecătoria datornicului. Debitorii cu peste 10 ha vor face declarații la Tribunalul datornicului până la 7 Mai 1934.

Aceste declarații vor fi trimise prin scrisori recomandate la creditorii și vor conține situația averii, cu venitul și datorile respective.

Datoriile agricole se reduc la jumătate, și se vor plăti în 17 ani câte două rate anuale egale și cu o dobândă de 2% anual la datoriile re-

duce. Legea prevede reduceri de 70% pentru debitorii ce pot achita datoria în primul 2 ani și de 60% dacă pot achita în 5 ani.

În caz de neplată a unei rate, debitorul va putea fi urmărit în veniturile sale.

Dacă nu plătește nici rata II-a atunci datornicul va pierde beneficiul legii.

Urmăririle și executările în curs se pot opri.

Toate vânzările și înstrăinările ce se vor face în termen de 3 luni sunt nule, dacă prețul nu este deus la Percepție, iar recipisa la Judecătoria. Cumparatorii de pământ să cer-

ceze dacă vânzătorul intră în Conversiune iar prețul să nu-l dea în mâna vânzătorului.

Nu intră în conversiune: a) datorile contractate după 18 Decembrie 1931, precum și b) Statul, județul, comuna; c) Despăgubiri din fapte penale; d) Pensii alimentare; e) Salarii din muncă; f) Datoriile către străini cari nu locuiesc în țară; g) datorile comercianților din fapte de comerț.

Coloniștii pentru materiale luate chiar dela Stat se bucură de avantajele Legii deosebite (prin interpretare) sunt exceptate numai taxele, impozitele și amenzile datorate Statului.

Dacă creditorul nu primește să i se reducă creanța, va face o cerere la Tribunal în acest scop; în care caz se va plăti timp de 10 ani o dobândă de 1% anual, iar datoria urmează să fie plătită după trecerea acestor 10 ani.

Se vor recalcula dobânzile și tot ceea ce va trece peste dobânda legală (6%-9%) se va scade din capitalul împrumutat, socotindu-se drept cămătă.

Deasemenea se vor scade comisioanele, spezele etc.

GR. CIOLAN
avocat

Dreptatea noastră Liberalii adoptă principiile programului nostru

Din cuvântarea d-lui deputat dr. M. Isăcescu, la legea conversiunii datornicilor agricole și urbane, ținută în adunarea deputaților, la 3 Aprilie 1934.

D. deputat dr. Mihai Isăcescu luând cuvântul la discuția legii conversiunii a constatat că liberalii, deși admit cele susținute de partidul nostru încă de acum doi ani, totuși în practică nu aplică aceste principii.

În adevăr raportul d-lui deputat Aurelian Bentoiu conține între altele următoarele constatări:

„La prefurii de azi ale cerealelor un sătean realizează, ca preț total al muncii lui, într'un an de producție medie, abia suma minimă necesară unei existențe, imaginea viaa a miserii. În asemenea împrejurări este clar că săteanul oșpat de datorii și dobânzi, or ce sforțări ar face, nu poate plăti”.

În expunerea de motive a legii conversiunii, d. prim ministru Tătăreanu d-sa declară: „Este necontestat că în cursul anilor care au precedat criza actuală, o serie de creditori au profitat, fără scrupole, de situațiunea noastră și de lacunele legislative, pentru a stipula dobânzi cari întreceau cu mult rentabilitatea normală a capitalului. Asemenea convențiuni erau deci fructul unor presiuni morale, cari le răpește caracterul de convențiune liber încheiată și le asimilează cu cele contrare bunelor moravuri”.

După cum rezultă din cele ce preced, ei confirmă că creditorii au făcut acte care sunt

contra bunelor moravuri, iar pe de altă parte raportul recunoaște că la prefurii cerealelor de azi un plugar nu poate face față datorilor, or câte sforțări ar face.

Și cu toate că ei au recunoscut aceste adevăruri pe care noi le-am arătat încă de acum doi ani concetățenilor noștri din județul și orașul Constanța, totuși în textul legii, nu s'a ținut seamă de adevărurile de mai sus.

De altfel este explicabil de ce nu s'a ținut seamă. Pentru că legea nu a fost făcută nici de raportorul ei, nici de d. președinte al Consiliului de ministri, ci de tehnicienii băncilor.

De și legea, așa cum s'a alcătuit nu corespunde tuturor nevoilor, neținând seamă de scăderea prețurilor atât la produse cât și la bunuri, totuși avem satisfacția că partidul liberal prin glasul d-lui prim ministru și al d-lui raportor, a recunoscut în totul, ceea ce noi am afirmat, atât în scris cât și verbal.

Și atunci întrebăm pe actualii conducători ai partidului liberal din localitate: Cum rămâne cu epifetele ce ni s'au dat, că am făcut demagogie, când astăzi chiar conducătorii lor recunosc formal dreptatea afirmărilor noastre.

Din acest punct de vedere suntem foarte mulțumiți că încă o chestiune de importanță conversiunii, a fost tratată în cadrul vederilor noastre.

Tot așa suntem siguri că și în celelalte domenii, dreptatea soluțiilor noastre va triumfa.

CĂTRE MEMBRII PARTIDULUI NOSTRU

Organizațiunea noastră nu s-a pronunțat încă asupra fuziunii între partidul țărănesc și partidul național-țărănesc. Prin hotărârea ce va lua Comitetul județean în ședința dela 22 c. se va decide dacă această fuziune se va face sau nu. Nu veți da curs nici

unei intervenții referitoare la fuziune până când nu se va pronunța acest Comitet. Până atunci veți continua a activa în cadrul organizațiilor existente strănși uniți, așa cum ați fost și până acum.

ACTIVITATEA PARLAMENTARĂ a d-lui Deputat dr. MIHAI ISĂCESCU

Alegerile pentru Adunarea de- putaților din ziua de 20 Decembrie 1933

Referitor la alegerile de la 20 Decembrie 1933, d. dr. M. Isăcescu, în ședința adunării deputaților de la 16 Februarie a. c., a ținut următoarea cuvântare:

D-lor, voi căuta să concentrez tot ceea ce am de spus, rugând majoritatea să nu mă intrerupă.

D-le președinte, în calitatea d-voastră de președinte de vârstă, să-mi dați voie să admir răbdarea d-voastră îngerească și puterea fizică de care dați dovadă, arătând că sunteți nu președinte de vârstă, ci în adevăr un președinte activ.

D-le președinte, să-mi permiteți să prelungec cu câteva momente calvarul acestor atribuțiuni ale d-voastră, nu din punct de vedere fizic, cum am arătat, ci din punct de vedere moral.

D-le președinte, d-voastră, care, în decurs de atâtea decenii, ați semănat ideile d-voastră generoase de iubire de neam și patrie, de intrare în legalitate și umanitate, cred că în decursul acestor două săptămâni ați avut o mare durere sufletească, auzind ecoul atâtor ilegalități din întreaga țară, fiind obligat să-i ascultați. Eu vă doresc sănătate și ani mulți. (Aplauze). Să dea Dumnezeu să prezidați și alte întruniri ale acestui Parlament, când aceste dezbateri se vor termina într-o singură zi, din lipsa oricărei contestații, pentru motivul că nu a existat niciun act de ilegalitate și de neomenie. (Aplauze).

D. C. Bacalbașa, președinte de vârstă: D-le deputat Isăcescu, vă asigur că aceasta este dorința tuturor Românilor. (Aplauze).

Dr. M. Isăcescu, d-lor deputați înainte de a intra în subiectul cuvântării mele, să-mi permiteți să situez puțin prezența mea ca reprezentant al Partidului Țărănesc.

S'a întâmplat, în mai multe rânduri, ca o parte din d-nii deputați să afirme unele lucruri, fie în favoarea, fie în defavoarea unui alt partid, și să arate că, acele fapte ar fi datorite Partidului Țărănesc, fără să se gândească la partidul nostru, ci la Partidul Național-Țărănesc. De aceea este bine, atunci când se fac afirmațiuni într'un sens sau altul, să se precizeze despre care partid este vorba.

D-lor deputați, guvernarea începută a Partidului Național-Liberal, trebuie să recunoaștem că a venit prin surprindere; surprindere și pentru nepregătirea soluțiilor, care se impun la greutățile vremurilor de astăzi, surprindere, și prin faptul nu se aștepta nimeni, că aceasta va fi soluția.

Atunci, Partidul Liberal avea nevoie, pentru a justifica legea electorală — eșită din concepția și hotărârea acestui partid chiar — și pentru a-și asigura fructul acestei prime majorități, avea nevoie la Ministerul de Interne de o persoană capabilă, abilă și inteligentă, care să se preteze să scoată acest copil, prima majoritară,

în condițiile legii electorale, asigurându-vă d-voastră majorității compacte. De aceea, Partidul Liberal s'a gândit la toate personalitățile pe care le avea, căutând pe acel căruia să-i încredințeze acest rol delicat și ingrat, cum este conducerea operațiunilor electorale în timpul alegerilor și să-l reamintă cu printr frunții săi se găsește unul de prima mână, d. Inculț care avea o inteligență înăscută și trecuse pe la Ministerul Sănătății, unde va fi fost în stare să-și aprobe știința necesară pentru a deveni bunul mamos, care să extragă cu ușurință și delicatețea acest copil, prima majoritară.

Într'adevăr, d. Inculț a știut să aplice forcepsul la urna electorală și să extragă foetusul, care se cheamă prima ma-

Domnul Inculț însă, a făcut două erori. Manopera a reușit, dar d-esa fiind numai un simplu diletant în medicină, trecut pe la Ministerul Sănătății, a uitat că acest copil era prematur, prin faptul că legea electorală a fost concepută în 1926 și dela lege nu trecuse decât 7 ani — deci copilul era în 7-a lună. (haritate).

Dar aplicarea forcepsului, din păcate, în marea majoritate a județelor, a provocat numai dureri și sângerări, a căror ecou l-ați auzit aici, pentru că manopera a fost, nițel cam brutală. A mai comis o adouă mare eroare, pe care l-o atribui unei necunoștințe a dedesubturilor politice din partidul d-sale și a căror victimă a fost d-esa. Deși pentru prima oară în acest parlament, totuși fac politică de 30 de ani și eu știu că anumite partide, ca să scape de o personalitate puțin jenantă și când sunt obligate să facă alegeri așa cum s'au făcut acestea, îl pun la Ministerul de Interne, pentru ca să întreg oprebiul public să cadă asupra sa și pentru a-l tălăra dela competența ministerelor de primul rang.

D-lor din toate fațetele care s'au petrecut în alegerile dela 20 Decembrie, eu nu voi scoate decât numai câteva, acelea care sunt încadrate în neomenie.

În județul nostru, alegerile au fost libere — vorbesc de județul Constanța — propagandă a fost cu totul liberă. Totuși, contra voinței organizației Partidului Liberal, organizația Domnești, fostă Cogealac, unde, dintre toate partidele politice trebuie să recunoașteți cu toții că partidul nostru țăărănesc avea cea mai mare popularitate la această secție, unde contam pe circa 1.000 de voturi, ni s'au dat în derădere câteva zeci de voturi. De ce? Pentru că este acolo judecătorul, Niculescu, care are boala falsificării, fără a l se da vreun ordin.

Așa de exemplu, în 1931, sub guvernarea Iorga-Argetoianu, acest judecător a oprit despușterea scrutinului și a telefonat prefectului, întrebându-l câte voturi să dea guvernului și câte partidelor de opoziție. Acest judecător fiind certat, de data aceasta, eu unul din candidații Partidului nostru, a recurs la un truc: la ora 12 noaptea a rugat pe toți candidații, delegații și asistenții opoziției, să mergea împreună cu d-esa în masa, urmând ca după masă să înceapă despușterea

scrutinului. De bună credință, cu toții au plecat împreună cu d. judecător, și pe când celalți s'au dus într'adevăr să ia masa, d-esa s'a întors imediat și a intrat pe dinos în camera de vot, a dat ordin să se închidă ușile și a pus garda, iar atunci când delegații și asistenții precum și candidații partidelor de opoziție au vrut să intre, n'au mai reușit să pătrundă în sala de vot.

Ei bine, unul din aceia care au avut să suferă consecințele unui astfel de act de ilegalitate, este tocmai d. Bentolu, fratele d-lui deputat Bentolu, prietenul d-voastră, și care era candidat pe una din listele opoziției.

D-lor, în județul Constanța, procedul întrebunțat de acest judecător are și o firmă, i se

tracă un alt judecător, cu acest nume, proceda astfel; a răstă bulfinul; era votat pe lista Nr. 4, el citea tot 1. Așa procedat și d. Niculescu, dând fiecărei liste atâtea cât a vrut, fără să citească în realitate buletinele.

Efectele acestor alegeri, sunt efecte locale și efecte generale. Efectele locale: ați reușit să faceți să se îndepărteze sentimentul de apropiere, care începuse să ia naștere între populația românească și populațiile de altă origine etnică, prin mijlocirea partidului nostru în special.

Partidul nostru a luptat și luptă pentru o apropiere dintre aceste minorități și populația românească. Și este interesul d-voastră, să nu faceți ca această apropiere să se zădărnicească. D-voastră, vă aduceți aminte cum, acum câțiva ani, populația bulgărească fiindă către extrema stângă. Ei bine, acest pericol a fost conjurat, tocmai prin acțiunea desfășurată de către Partidul Țărănesc de sub conducerea d-lui doctor Lupu. (Aplauze pe băncile partidului Țărănesc).

Și astăzi, în loc ca d-voastră, să căutați să încurajați această apropiere sufletească, d-voastră o zădărniciți. Vă voi dovedi că populația bulgărească are sentimente bune față de noi.

D-lor, se neglijează încă ceva, și aceasta este foarte important, se uită că noi ne găsim în mijlocul celor două mari câmpuri de experiență de politică socială, politică de extremă dreaptă și politică de extremă stângă. Or, dacă țara noastră nu vrea să fie abătută nici către dreapta, nici către stânga și dacă vrea să rămâne credincioasă regimului constituțional parlamentar, trebuie ca noi să ne păstrăm în libertate și în legalitatea regimului constituțional, fără de care țara noastră, fatal, poate să alunece sau la dreapta sau la stânga!

D-lor, termin — și cu aceasta vă rog să credeți că am redus trei sferturi din ceea ce aveam de spus — termin acum cu un considerant. Partidul Național-Liberal a avut înscrise în programul său cele două mari reforme: exproprierea cu consecința ei improprierea și votul universal. Cu aceste două mari reforme, d-voastră din Partidul Național-Liberal ați colindat satele și v'ați făcut propagandă pentru reușita d-voastră. Tot Partidul Națio-

nal-Liberal a avut cinstea să prezideze la înfăptuirea acestor reforme.

Ei bine, d-lor, prin felul cum d-voastră ați făcut alegerile dela 20 Decembrie, ați făcut să se steargă de pe steagul d-voastră votul universal, egal, direct și secret. (Aplauze pe băncile Partidului Țărănesc).

Declarația partidului țăărănesc la Mesaj

În ședința adunării deputaților dela 7 Martie 1934, d. dr. Isăcescu a luat parte la dezbaterile Adresei de răspuns la Mesaj, robind următoarea cuvântare:

Partidul Țărănesc nu discută proiectul de răspuns la Mesaj, și nu-l votează. Față însă de ceea parte a opiniei publice, din nenorocire atât de restrânsă, care înțelege conștient în timpul alegerilor să-și apere principiile și drepturile sale prin luptă curajoasă, Partidul Țărănesc se simte obligat a da asupra situației următoarea lămurire:

Este la văzul oricui că dela 1929 înceace, de când criza mondială s'a deslășuit asupra lumii și merge din an în an adâncindu-se, România, înel din lanțul lung al popoarelor, a intrat și ea într-o profundă criză. Specificul ei se rezumă în următoarele date: reducere în 60% a venitului național produs din agricultură și derivatele sale; micșorarea în aceeași proporție a afacerilor în legătură cu această ramură de producție. Simultan cu aceasta și agravându-l, o moștenire supraîncărcată de datorii private cu dobânzi uzurare care apasă toate clasele, dar mai ales agricultura și un volum de împrumuturi externe rău făcute, cu dobânzi și anuitații mari cari absorb aproape o treime din bugetul statului.

Din cauza aceasta, o scoborire din ce în ce mai îngrijorătoare a încasărilor, care se reduce aproape la două treimi din ce se prevede și aceasta prin tot felul de vexațiuni fiscale nedrepte, care iau din însăși patrimoniul națiunii.

Ostabilizare făcută fără socoteală și în detrimentul vieții economice a țării (aplauze pe băncile Partidului Țărănesc, Dr. N. Lupu); iar ca rezultat al tuturor acestora, o depresiune sufletească generală în activitatea fiecărui individ, din fiecare ramură și mizeria fizică care a cuprins în gharele ei marea majoritate a locuitorilor țării, până a-i aduce la starea primitivă, fără hrană fără îmbrăcăminte și fără posibilitate de a se îngriji, — situațiune cu atât mai agravată, cu cât o pătură limitată suprapusă înoastă încă în belșug și sfrunțată mizeria celorlalți. Iar pe de altă parte, din aceiași cauză, degradarea din ce în ce mai profundă și mai vertiginoasă a întregului aparat de stat.

Fără a fi acuzați de fals pesimism și numai comparând situațiunea din ultimul deceniu antebelic, cu aceea a ultimului deceniu post-belic, se poate spune că astăzi stăm mult mai rău. Pe hârtie și în formă nimic nu s'a schimbat,

în miezul lucrurilor, însă, totul este putred. Avem școala cu zeci de milioane de profesori, dar nu avem învățământul Țărănesc. Avem bisericile, dar nu avem și preoții docți, dar bisericile sunt credincioși, pe pe băncile Porgoale. (Aplauze pe băncile Partidului Țărănesc). Avem un corp medical select, avem spitale multe și bogate, și bolnavii mor acasă, cu zile (aplauze pe băncile Partidului Țărănesc). Nu sunt rufe, nici combustibil, nici medicamente, armată cu mulți generali și coloneli, în general și în special, în Capitală, la brăcătă frum, armamentul strict purtat și fără necesar, pentru și imperios. (Aplauze pe băncile Partidului Țărănesc). Avem

multe instituții de drept, dar justiția nu se capătă decât cu greutate; cu anii se judecă procesele și aproape că nu-și mai găsec soluțiuni. (Aplauze pe băncile Partidului Țărănesc).

Să mai vorbim de administrație și de educație? Drumurile, moștenite din trecut, dela Micul Regat, sau dela provinciile alpine, se distrug și nimeni nu le mai dreg. Edificiile publice la fel.

Dacă în domeniul material, organismul statului a intrat în dezagregare, în domeniul moral stăm mult mai rău. Libertățile cetățenești și individuale sunt o ficțiune, iar corectitudinea în afacerile publice a rămas în domeniul legendei.

În fața unei asemenea sumbre situațiuni, care amenință însăși existența statului și a neamului nostru, trebuie o încordare de voință și o concentrare energică, a tuturor capacităților, politice și nepolitice, ale acestui stat, pentru, următorul unu plan bine chibzuit și cu timp suficient de a fi executat, să se procedă la salvarea a ceea ce este de salvat. (Aplauze pe băncile Partidului Țărănesc).

Partidul Țărănesc, în nenumărate rânduri, a schițat părerea sa și a fixat liniile generale ale acestui plan: simplificarea la minimum a vieții de stat, cu reducerea cheltuielilor și aparatului; greei de astăzi, la puțină de plată a contribuabilului. (Aplauze pe băncile partidului Țărănesc). Conversiunea largă, a tuturor datoriilor urbane și rurale (Aplauze pe băncile partidului Țărănesc), și restabilizarea monetară împreună cu degrevarea impozitelor. (Aplauze pe băncile Partidului Țărănesc, dr. N. Lupu).

Acestea au fost postulatele Partidului Țărănesc în domeniul material. Partidul Țărănesc a combătut pretutindeni, unde i s'a semnalat risipa și abuzul și a preconizat simplitatea și morală în viața publică.

Ați venit d-voastră la cărma țării. Suntem convinși că și d-voastră ca și cei cari au plecat, vedeți lucrurile tot așa de întunecate ca și noi și statele majore, cel puțin sperăm că au dorința sinceră de a lecul relele.

D-voastră, liberalii, însă, pentru aceste reele aveți soluții o-puse celor alie noastre.

Cereți uniune și destindere.

Unire pe programe absolut deosebite, nu este posibilă. Unirea pe dorința ce o aveți de a face bine, o aveți fără să o cereți.

Dar, ne întrebăm: pentru a căpăta această stare sufletească din partea noastră, era oare necesară violența, sălbătică, ipocrizia și corupția, pe care le-ați practicat în alegeri?

O majoritate, fie ea cât de numeroasă, dacă nu are la baza ei nici conștiința proprie că este rezultatul alegerii libere a cetățenilor, nici conștiința populară că ea reprezintă voința țării, este lovită dela început de sterilitate. (Aplauze de băncile Partidului Țărănesc Dr. N. Lupu).

Sunteți ca și noi, părtașii regimului parlamentar și democratic, dar v'ați întrebă dacă, prin modul în care l-ați aplicat, nu ați lovit în chiar reacțiunile lui?

Ați socotit că, pentru a stăvili o mișcare dezordonată este suficientă represivitatea?

Nu era mai bine o pază vigilență care cruța țara de pierderea unuia din cei mai aleși fii ai săi? Iar în însuși sufletul acestor curente nu era bine de făcut un distinguo în ceea ce este real și se poate îndrepta și între ceea ce este iluzoriu și periculos, și se putea îndepărta?

Iată, atâtea întrebări și atâtea soluțiuni, pe care d-voastră cu spiritul îngust de partid și așa cum ați început-o cu toate asigurările date prin talentul oratoric al primului ministru sau al subsecretarului de stat dela interne, nu le veți putea nici răspunde, nici împlini.

Piatra unghiulară dela începutul clădirii d-voastră a fost pusă strâmb.

Partidul Țărănesc nu socotește că aceste rele anunțate, oricât de mari sunt, pot fi rezolvate printr-o dictatură care se zice că se pregătește.

Sub dictatură lățișe am trăit secole de-a rândul și bine nu ne-a mers. Sub dictatură deghizată trăim de decenii și iarăși bine nu ne-a mers. (Aplauze pe băncile Partidului Țărănesc, Dr. N. Lupu).

Trbuie odată să intrăm în regimul adevărului, al cinstei, al dreptății, al buneii gospodării și al dragostei de interes obștec, care toate formează adevărata democrație. Acest regim noi nu l-am încercat. Pasișarea, puti nu înseamnă practicarea lui. (Aplauze pe băncile Partidului Țărănesc Dr. N. Lupu).

Și dacă nu dorim ca zile mai negre să ne aștepte trebuie odată cu toții să ne redresăm și, lăsând de o parte și interesul de partid, și uri, și orice fel de disensiuni, să primim în față cu curaj toate problemele zilei de azi și cu chibzuită judecată, fără patimă de nici un fel, să le dăm deslegare, căci altfel vine pierrea.

Cu atât mai grea și mai sigură cu cât se pare că și în țările în care principii solide de democrație și omenie se înscăunaseră, au fost sguđuite.

Exemplul, de acum înainte, trebuie să-l căutăm în propriul nostru suflet, în propriile noastre nevoi și în propriile noastre puteri. (Aplauze pe băncile Partidului Țărănesc, dr. Lupu).

Înainte de a termina, socotim de a noastră datorie să rețevăm o ușoară satisfacție de

ordin extern prin încheierea pactului Balcanic, unde ar fi de dorit, chiar în interesul perfectării și consolidării lui, să se dea posibilități și poporului bulgar de a face parte din el. (Aplauze pe băncile Partidului Țărănesc, dr. Lupu).

Pentru noi românii îndeosebi această amicitie este prețioasă și în afară de o eclipsă de două decenii, ea corespunde și unei tradiții milenare. (Aplauze pe băncile Partidului Țărănesc, dr. Lupu).

Interpelare referitoare la supușii streiini din Constanța

flor din ziua de 27 Martie 1934
D-l Dr. M. Isăcescu, deputat a
anunțat următoarea interpelare:

D-l Dr. M. Isăcescu: D-le președinte, d-lor deputați, am onoare a interpela pe d-nii miniștri de interne, muncă, industrie și comerț și apărare națională asupra următoarelor:

Dacă știu numărul exact al cetățenilor supuși străini, care, mai ales dela războiu încoace au invadat Municipiul și județul Constanța?

Dacă știu ca acești cetățeni cu pașaport au acaparat în bună parte comerțul, meseriile și mica industrie, făcând aproape imposibilă existența comercianților, meseriașilor și micilor industriști cetățeni români?

Dacă știu ca sute de străini cu pașaport fac oficiul de funcționari comerciali bine plățiți, intermediari între diferitele agenții de vapoare și autoritățile noastre, vamă, port, gară, etc., luând pâinea atâtor intelectuali români, azi muritori de foame, șomeri?

Dacă știu ca acești supuși străini cu pașaport sunt preferați de vapoare în locul marinarilor români?

De asemenea dacă știu că la munca din port chiar acești străini fac o concurență nepermisă muncitorilor cetățeni români.

Având în vedere importanța strategică a orașului și portului Constanța, întreb dacă nu cred că prezența unui număr atât de mare de străini constituie un pericol vital pentru apărarea țării, fiind scama că aci, pe lângă stafia de export a produselor petrolifere mai avem baza flotei de mare și a hidroaviației?

Rog pe d-nii miniștri de interne, muncă, industrie și comerț, să-mi pună la dispoziție, prin biroul Adunării Deputaților, următoarele acte:

1. Numărul supușilor străini cu pașaport (inclusiv Nansen) aflați azi în Constanța;
2. Numărul lor, pe ani, de când sunt în țară;
3. Numărul lor pe categorii de ocupațiuni;
4. Numărul lor pe naționalități cărora aparțin.

D-l N. N. N. Saveanu, președinte: Se va comunica d-lor miniștri de interne, muncă, industrie, comerț și apărare națională.

(Extras din Monitorul Oficial No. 32 (1934, partea III).

Redactor responsabil
NICOLAE COMĂNEANU

Tipografia „Lucrătorii Asociați“

CONSTANTA — Str. MIRCEA No. 8 — CONSTANTA

Execută orice lucrări în această branșă ca: Ziare, Reviste, Afize, Registre, Scrisori, Cărți Poștale, Memorandum, Plăcuri,

Carnete, Etichete, Cărți de Vizită, Facturi, etc. - Se execută ștampile de cauciuc și metal.

cu prețuri cele mai convenabile